

# ΠΡΑΚΤΙΚΑ ΤΗΣ ΑΚΑΔΗΜΙΑΣ ΑΘΗΝΩΝ

ΣΥΝΕΔΡΙΑ ΤΗΣ 26ΗΣ ΙΑΝΟΥΑΡΙΟΥ 1967

ΠΡΟΕΔΡΙΑ ΜΑΞ. Κ. ΜΗΤΣΟΠΟΥΛΟΥ

ΑΝΑΚΟΙΝΩΣΙΣ ΠΡΟΣΕΔΡΟΥ ΜΕΛΟΥΣ

ΒΙΟΛΟΓΙΑ.—**Πειραματικαὶ ἐνδείξεις ἐπὶ τῆς προτεραιότητος τῶν κληρονομικῶν καταβολῶν, ὑπὸ Ἐμμ. Μανουσάκη \***.

Τὸ παρελθὸν ἔτος εἶχον τὴν τιμὴν ν<sup>ο</sup> ἀνακοινώσω νῦν ὅτι ἐπέτυχον νὰ ἔμφανισθοῦν εἰς δργίδια φυσικοὶ χαρακτῆρες ἡθολογίας τοῦ εἴδους τούτου τῶν πτηνῶν, ν<sup>ο</sup> ἀναγνωρίζουν καὶ νὰ τρώγουν κατ<sup>τ</sup> ἐπιλογὴν ὡς τροφὴν προτιμήσεως ὥρισμένα κατώτερα ἔμβια ὅντα, ἀν καὶ αἱ μητέρες των εἶχον ἀπολέσει τὸν φυσικὸν τοῦτον χαρακτῆρα, ὡς συμβαίνει εἰς εἶδος τι δργιθίων εἰσαγόμενων παρ<sup>τ</sup> ἡμῖν ἐξ Ἀμερικῆς.

Τὸ βιολογικὸν τοῦτο φαινόμενον ἐπέτυχον, ὅταν διεσταύρωσα τὰς δργιθας μὲ πετεινοὺς Κρήτης ἔχοντας τοὺς φυσικοὺς χαρακτῆρας ἡθολογίας περὶ ὧν δὲ λόγος, ἀλλὰ μόνον ὅταν διέτρεφον ἀμφοτέρους τοὺς γονεῖς μὲ τροφὰς περιεχούσας ἄφθονα κατώτερα ἔμβια ὅντα. Οὕτω κατέληξα εἰς τὸ συμπέρασμα ὅτι, πλὴν τῶν στοιχείων βιολογικῆς ὑποστηρίξεως τῆς γονιμότητος, τῆς γεννητικῆς ἴκανότητος, τῆς μακροβιότητος, τῆς βιολογικῆς ἀμύνης τῶν ἔμβιων ὅντων, τὰ δποῖα διὰ προηγηθέντων πειραμάτων εἶχον εῦρει ὅτι περιέχονται εἰς τὸν δργανισμὸν τῶν κατωτέρων ἐκπροσώπων τῆς ζωῆς, καὶ τὰ στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρίξεως τῶν κληρονομικῶν καταβολῶν ἔχουν καὶ αὐτὰ τὴν ἴδιαν πηγήν.

‘Η ἐνδείξις αὗτη περὶ δυνατότητος τῆς ἐπιστήμης, νὰ συντελέσῃ ὥστε νὰ γεννῶνται κατιόντες μὲ τούτους ἡ ἐκείνους τοὺς χαρακτῆρας τοῦ ἐνὸς ἐκ τῶν γονέων των, ἔχει, ὡς νομίζω, ἀνυπολογίστοντος συνεπείας.

Συνέχισα λοιπὸν καὶ ἐφέτος τὴν ἔρευναν, πρῶτον μὲν διότι ἐπεβάλλετο νὰ ἴδω,

\* EMM. MANOUSSAKIS, *Recherches expérimentales sur la constance et la priorité des caractères héréditaires.*

ἔαν διετηροῦντο οἱ χαρακτῆρες ἡθολογίας, τοὺς δποίους εἶδον ὅτι ἀνέκτησαν οἱ κατιόντες, καὶ ἔαν διετηροῦντο κληρονομικῶς εἰς τοὺς ἀπογόνους των, καὶ δεύτερον διότι ἥθελον νὰ ἔδω, διὰ ποῖον λόγον οἱ κατιόντες εἰς τὰ περυσινά μου πειράματα ἀπέκτων μὲν τοὺς φυσικοὺς ἡθολογικοὺς χαρακτῆρας τοῦ πατρὸς των, διμοιάζοντες πρὸς αὐτόν, ἀλλὰ δὲν ἐκληρονόμουν καὶ τοὺς σωματικοὺς χαρακτῆρας του (πτέρωμα, σωματικὴ ἀνάπτυξις).

Καὶ πρῶτον ἐσκέφθη ὅτι εἶχον καθῆκον νὰ ἐρευνήσω, μήπως ἡ μὴ παράλληλος καὶ ἴσοτιμος μεταβίβασις καὶ τῶν ἡθολογικῶν καὶ τῶν σωματικῶν χαρακτήρων τοῦ πατρὸς ἦτο θέμα ὑποβολῆς τῶν πτηνῶν τοῦ πειράματος εἰς δίαιταν βιολογικῆς ὑποστηρίξεως ἐπὶ μεγαλύτερον χρονικὸν διάστημα.

Πρὸς τοῦτο ἀφῆσα τὰ πτηνὰ τοῦ ἐφετεινοῦ πειράματος ἐλεύθερα εἰς κατάλληλον κτῆμα ἐπὶ ὀκτάμηνον, παρέχων εἰς αὐτὰ ἄπαξ μόνον τῆς ἡμέρας κόκκους σίτου καὶ ἄλευρον ἀραβοσίτου, ὥστε ν<sup>ο</sup> ἀναγκάζωνται νὰ λαμβάνουν περισσοτέραν βλαστησιν καὶ φυσικὰ καὶ τὰ εἰς τὸ φύλλωμα αὐτῆς ὡὰ καὶ προνύμφας, ὃς καὶ τοὺς εἰς τὸ ἔδαφος καρποὺς ἔλαίας καὶ πάσης φύσεως ζωῦφια.

Μετὰ ὀκτάμηνον τοιαύτην ἀγορίσιατον ζωὴν τῶν θηλέων διήρεσα τὸ κτῆμα εἰς τὸ δποῖον διέμενον εἰς τρεῖς χώρους :

Τὸν ἔνα ἔξ αὐτῶν ἐκάλυψα διὰ στρώματος 30 ἑκ. χώματος παρθένου εἰς ἔμβια ὅντα, ληφθὲν ἀπὸ ἀνορυχθὲν φρέαρ, ὥστε, ὅσα πτηνὰ ἔμενον εἰς αὐτόν, νὰ μὴ τρώγουν εἰ μὴ τὰ ἐλάχιστα ἔμβια ὅντα τῆς ἐν αὐτῷ βλαστήσεως καὶ ὅσα ἔγω ἥθελον νὰ τοὺς χορηγήσω ἐν προσミξει μὲ τὴν καθημερινὴν τροφήν των.

Εἰς ἄλλον χῶρον προέβλεψα καὶ ἐνεταφίασα τὸ παρελθόν ἔτος τὸ φύλλωμα τῆς ἀμπέλου καὶ τῶν ἐλαιῶν τὸ συλλεχθὲν κατὰ τὴν συγκομιδὴν τοῦ ἐλαιοκάρπου ἐν προσμίξει μετὰ κόπου δρεινοῦ ποιμνίου, διότι ὑπὸ τοιούτους ὁρούς ἀναπτύσσονται εἰς τὸ ἔδαφος ἀφθονοὶ μύκητες καὶ μέγας ἀριθμὸς παντὸς εἰδούς σκωλήκων ἀκάρεων καὶ ἄλλων μικροζωῦφιών<sup>1</sup>.

Εἰς ἔκαστον ἐκ τῶν χώρων τούτων ἐτοποθέτησα μέρος τῶν πτηνῶν τοῦ πειράματος, ἀφοῦ τοὺς διεχώρισα μὲ δικτυωτὸν εἰς τμήματα, ἵνα αἱ ὅρνιθες διαμένουν εἰς ἔκαστον τμῆμα τόσον χρόνον, ὅσος εἶναι ἀπαραίτητος διὰ ν<sup>ο</sup> ἀναπτυχθῆ ἐκ νέου ἀρχετὴ βλάστησις εἰς τὸ ἐπόμενον τμῆμα διαμονῆς των. Πρὸς διευκόλυνσιν τῶν ὁρνίθων εἰς τὴν ἀναζήτησιν τῶν μικροζωῦφιών ἔσκαπτα καθημερινῶς καὶ ἀπὸ ἐν μικρὸν τμῆμα χώρου διαμονῆς των. Ἐκεῖνα δὲ ἐκ τῶν πτηνῶν, ἀτινα εἶχον τὸν χαρακτῆρα ν<sup>ο</sup> ἀναγνωρίζουν καὶ νὰ τρώγουν τὰ μικροζωῦφια, μόλις

1. Ἡ βιοδυναμικὴ αὐτὴ ὑπεροχὴ τῶν φυσικῶν λιπασμάτων ἐπιθυμῶ νὰ τύχῃ μεγάλης προσοχῆς.

ήκουον τὰ κτυπήματα τῆς σκαπάνης μου, ἔσπευδον πλησίον μου, δι' ἀναζήτησιν αὐτῶν, ἀπὸ δὲ τὰ ΐδια ποὺ ἀνεζήτουν καὶ ἔτρωγον μετὰ προτιμήσεως αἱ ὄρνιθες συνέλεγα καὶ ἐγὼ<sup>1</sup> καθημερινῶς καὶ τὰ ΐδια εἰς τὰ πτηνά τοῦ πειράματος, θήλεα καὶ ἄρρενα τώρα, ἐν προσμίξει μὲ πολτοποιηθέντα φροῦτα καὶ ἄλευρα σίτου καὶ ἀραβοσίτου.

Μετὰ τὴν πάροδον ἐνὸς μηνὸς ἀπέστελλον εἰς Ἀθήνας δι' ἐκκόλαιψιν τὰ ἐκ τῶν ὄρνιθων προερχόμενα φά, τὰ δὲ ἐκ τούτων προερχόμενα ὄρνιθμα μοῦ ἀπεστέλλοντο εἰς Κρήτην πρὸς παρακολούθησιν.

Παρετήρησα, λοιπόν, καὶ ἐφέτος, ὅτι τὰ νέα πτηνά ἐκληρονόμουσιν τὴν ἥθολογίαν τοῦ πατρός, ν' ἀναγνωρίζουν δηλαδὴ καὶ ν' ἀναζητοῦν τὰ μικροῖς ψυχικά εἰς τὸ ἔδαφος καὶ ὅταν ἀκόμη αἱ μητέρες των δὲν εἶχον τὸν ἥθολογικὸν τοῦτον χαρακτῆρα ἢ δὲν εὑρισκούν εἰς τὸ ἔδαφος τοιαῦτα πολλά, ἀλλὰ ἐγὼ εἶχον προνοήσει, ὡς εἶπον, καὶ ἀνεμείγνυον τὰ ζωῦφια αὐτὰ μὲ τὴν τροφήν των.

"Οταν δὲ δὲν εὑρισκούν ἀρκετὰ τοιαῦτα, τοὺς ΐδια κοχλίας ὀρεινῆς προελεύσεως ἢ προνύμφας ἐντόμων, ἀναπτυχθείσας εἰς κρέας αἰγὸς τῆς αὐτῆς προελεύσεως ἢ μύκητας καὶ ἀκάρεα τυροῦ ἐκ τοῦ ίδιου χώρου<sup>2</sup> ἢ φοθῆκας ήχθυνων,

1. Τὰ πτηνά δηλαδὴ μοῦ ἐχρησίμευον ὡς βιολογικοὶ ἀνιχνευταὶ καὶ δεῖκται, ὡς γνωρίζω δὲ καλῶς οἱ βιολογικοὶ ἀνιχνευταὶ εἰναι ἀλάθητοι.

2. "Ο τυρὸς ἐποπθεῖθη ἀπὸ τοῦ Ἰουνίου εἰς θαλάμους διαστάσεων 15×4×3 κατασκευασθέντας πρὸ ἐτῶν ὑπογείως πρὸς μελέτην τῶν ζυμώσεων τοῦ ἐλαιοκάρπου. Τὸ δάπεδον τῶν θαλάμων εὐρίσκεται 3 μ. Ἀνωθεν τοῦ δαπέδου ὑποκειμένων ίσομεγέθων θαλάμων, οἵτινες εἶναι πάντοτε πλήρεις ὕδατος εἰς ὑψος 1 - 2 1/2 μ. ἀντλούμενον καθ' ἐκάστην. Οἱ θάλαμοι οὕτοι ἀερίζονται καλᾶς, ἢ ἐπικρατοῦσα δὲ εἰς αὐτοὺς θερμότης καὶ ὑγροσκοπικότης ἐπιτρέπει τὴν ἄφθονον ἀνάπτυξιν μυκήτων, οἵτινες καλύπτουν τοὺς τυρούς.

"Οταν ἀναπτυχθοῦν πλουσίως οἱ μύκητες, τότε ἀναπτύσσονται καὶ ἀκάρεα ἐπὶ τοῦ τυροῦ, δόπτε ἀποφλοιοῦται μετὰ προσοχῆς ὁ τυρός, τὰ ἀκάρεα συνεχίζουν νὰ πολλαπλασιάζωνται ὀλονὲν καὶ περισσότερον, κονιοποιοῦν τὰ τεμάχια τῆς ἀποφλοιώσεως τοῦ τυροῦ καὶ τὸ πρασινωπὸν σκοτεινὸν χρῶμα τοῦ μείγματος τὸ ὀφειλόμενον εἰς τοὺς μύκητας μετατρέπεται βαθμιαίως εἰς ἀνοικτὸν χρῶμα ξηροῦ ἀμυγδάλου.

Κατὰ τὸ ἐπτάμηνον διάστημα τοῦ πειράματος ἔγιναν ἐπτὰ ἀποφλοιώσεις τοῦ τυροῦ καὶ ίσάριθμοι ἐπομένως συγκομιδαὶ μυκήτων καὶ ἀκάρεων χορηγηθεῖσαι εἰς τὰς ὄρνιθας.

Μετὰ τὸν Νοέμβριον τὰ κλασσικὰ κεφαλοτύρια τῆς Κρήτης μετατρέπονται εἰς γαλλικὸν camambert.

Τὸ ἐρχόμενον ἔτος θὰ ἐρευνήσω, ἐάν μετὰ τὴν φάσιν αὐτὴν ζυμώσεως τὰ στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρίξεως αὐξάνουν ἢ ἐλαττοῦνται· πάντως μέχρι τοῦ σταδίου τούτου διπλοῦτος τοῦ τυροῦ εἰς στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρίξεως ηὗξανε συνεχῶς, ὡς διεπίστωσα μὲ ἀκριβῆ πειράματα ἐπιδράσεως κονιοποιηθέντος ὡς ἀνωτέρῳ φλοιοῦ τῶν τυρῶν ἐπὶ τῆς γονιμότητος τῶν ὄρνιθων.

διότι ὅλαι αὐταὶ αἱ τροφαί, ὡς γνωρίζω ἀπὸ προηγούμενα πειράματα, περιέχουν ἄφθονα στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρέξεως.

Μὲ χαρὰν λοιπὸν παρετήρησα ἐφέτος, ὅτι, ὅταν αἱ ὅρνιθες ἐτρέφοντο ἥδη ἀπὸ τεσσάρων μηνῶν μὲ τὸ ἀνωτέρῳ περιγραφὲν σιτηρέσιον, οἱ κατιόντες ὥρχισαν νὰ παρουσιάζουν εἰς ἀναλογίαν 60 %, καὶ τοὺς χαρακτῆρας τοῦ πατρός, ἐνῷ εἰς 65 ὅρνιθια προελθόντα ἀπὸ ἐκκόλαψιν φῶν τῶν προηγουμένων περιόδων τὸ φαινόμενον τοῦτο δὲν εἶχε παρατηρηθῆ, ἐκτὸς εἰς ἔλαχιστα πτηνά, τὰ ὅποια εἶχον ἐδῶ καὶ ἐκεῖ εἰς μερικὰ πτερὰ σπάνια σημεῖα ἔγχρωμα. Ἰδοὺ λοιπὸν ὅτι καὶ ἡ μεταβίβασις τῶν σωματικῶν χαρακτήρων εἶναι βιολογικὸν φαινόμενον ἔξαρτώμενον, ὥπως καὶ ἡ μεταβίβασις τῶν χαρακτήρων ἥθιολογίας, ἀπὸ τὴν διατροφὴν τῶν γονέων μὲ σιτηρέσιον περιέχον τὰ ἀναγκαῖα στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρέξεως τὰ ὅποια ὑπάρχουν εἰς τὸν δργανισμὸν τῶν κατωτέρων ἐκπροσώπων τῆς ζωῆς.

Διατί, ὅμως, ἔχουν προτεραιότητα αἱ καταβολαὶ ἥθιολογίας καὶ δὲν χρειάζεται μακροχρόνιος βιολογικὴ ἐνίσχυσις τῶν γονέων διὰ νὰ ἐμφανισθοῦν εἰς τοὺς κατιόντας;

Ἔσως ἡ προτεραιότης αὕτη νὰ ὀφείλεται εἰς τὸ ὅτι οἱ σωματικοὶ χαρακτῆρες δὲν εἶναι τόσον οὖσιάδεις καὶ βιολογικῶς ἀναγκαῖοι εἰς τὴν διατήρησιν τοῦ εἴδους, ὥπως οἱ χαρακτῆρες ἥθιολογίας.

Ὑπάρχει ὅμως καὶ μία ἄλλη ἐκδοχή, δηλαδὴ ἡ τῆς ἔξασθενήσεως τῶν καταβολῶν τῶν σωματικῶν χαρακτήρων μὲ τὴν πρόοδον τῆς φοτοκίας καὶ δι' αὐτὸ τὰ μικρὰ πτηνὰ τὰ προελθόντα ἀπὸ τὰς τελευταίας φοτοκίας τοῦ ἔτους παρουσίασαν τοὺς σωματικοὺς χαρακτῆρας τοῦ πατρός καὶ ὅχι τῆς μητρός. Αὐτὸ θὰ τὸ ἔξαριθμωσι τὸ ἐρχόμενον ἔτος διὰ τῶν πειραμάτων τὰ ὅποια ὥρχισα ἥδη.

Δυστυχῶς δὲν κατώρθωσα ἐφέτος ν' ἀποπερατώσω τὴν ἔρευναν, μὲ τὴν διποίαν εἶχον σκοπὸν νὰ ἔξακριβώσω, ἐὰν οἱ ἀποκτηθέντες χαρακτῆρες ἥθιολογίας εἶναι δριστικοὶ καὶ κληρονομικῶς μεταβιβάσιμοι, διότι περὶ τὰ τέλη Αὐγούστου ὥρχισαν οἱ ἀεροφεκασμοὶ μὲ τὰ ἐν χρήσει ἐντομοκτόνα καὶ πᾶν ἵχνος ζωῆς ἔξηφανίζετο ἀπὸ τὴν βλάστησιν τοῦ κτήματος ἐπὶ 15 ἡμέρας. Ἐπειδὴ δὲ οἱ φεκασμοὶ οὕτοι ἐπανελήφθησαν τετράκις ἔως τὰ τέλη Νοεμβρίου, δὲν μοῦ ἐδημιούργησαν μόνον μίαν κατάστασιν εἰς τὸ κτῆμα ἀσυμβίβαστον μὲ τὸ εἶδος τῶν πειραμάτων ποὺ ἔκανα, ἀλλὰ καὶ ἐμὲ τὸν ἴδιον ὀλίγον ἔλειψε νὰ στείλουν εἰς τὸν ἄλλον κόσμον ἀπὸ ἀρρυθμίαν καὶ ἄλλας διαταραχάς. Ἀφήνω τώρα ὅτι ἡ γονιμότης τῶν πτηνῶν ἥλαττώθη μετὰ τοὺς ἀεροφεκασμούς, καὶ ἡ γεννητικὴ ἴκανότης τοῦ ἀρρενος καὶ ἡ γονιμοποίησις, διότι ἀπὸ τὰ φὰ ποὺ ἔστειλα εἰς Ἀθήνας οὔτε ἐν δὲν ἦτο γόνιμον.

Καὶ τώρα ἂς μοῦ ἐπιτραπῇ νὰ ἐκφέρω τὴν γνώμην, ἡ ὅποια φυσικὰ ἀπευ-

θύνεται πρὸς τοὺς ἀξιοτίμους Κυρίους οἱ ὅποιοι ἔχουν τὴν εὐθύνην τῆς προστασίας τῶν γεωργικῶν ἀγαθῶν, ὅτι ἀναλογίζομαι πλήρως τὰς εὐθύνας των διὰ τὴν αὐξησιν καὶ τὴν προστασίαν τῆς ἐθνικῆς παραγωγῆς.

Φρονῶ ὅμως ὅτι αἱ εὐθύναι διὰ τὴν ὑγείαν τοῦ λαοῦ πρέπει νὰ ἔχουν προτεραιότητα, καὶ ἀφοῦ οἱ ἀεροψεκασμοὶ ἐκδέτουν εἰς κινδύνους, διότι καταστρέφουν δῆλα τὰ κατώτερα ἔμβια ὅντα, δηλαδὴ τὴν μόνην σήμερον γνωστὴν πιθανήν, διὰ νὰ μὴ εἴπω βεβαίαν, πηγὴν τῶν στοιχείων ὑποστηρίξεως τῆς ζωῆς, πρέπει ὀπωσδήποτε νὰ ἐγκαταλειφθοῦν. Εὐτυχῶς καὶ ἄλλοι ἔρευνηται διεπίστωσαν ἐν τῇ ἔνῃ τὰς ἐπιβλαβεῖς ἐπιπτώσεις ἐπὶ τῆς δημοσίας ὑγείας τῶν ἐν χρήσει ἀεροψεκασμῶν, διότι, ὡς ἡκουσα ἀπὸ τὸ ἐθνικὸν Ραδιόφωνον τὸ τέλος τοῦ θέρους 1966, τὰ Κράτη τῆς Εὐρωπαϊκῆς κοινότητος ὑπέγραψαν εἰς Στρασβούργον συμφωνίαν καταργήσεως τῶν ψεκασμῶν ἐντὸς διετίας, πρὸν εἶναι ἀργά.

Τὴν ἴδιαν, βραχεῖαν ἀλλὰ κατηγορηματικήν, φράσιν ἔχοησιμοποίησα διὰ νὰ ἐκφράσω τὰς ἀνησυχίας μου, ὡς ἐνθυμεῖσθε, ὅταν τὸ παρελθὸν ἔτος, πολλοὺς μῆνας πρὸν ὑπογραφῆ εἰς Στρασβούργον ἡ ἀναφερθεῖσα συμφωνία, εἶχον προβῆ εἰς ἀνακοίνωσιν ἐν τῇ Ἀκαδημίᾳ ἡμῶν. Καὶ προέτεινον τὴν κατάργησιν τῶν ἀεροψεκασμῶν, τὴν ὅποιαν συνεφάνησαν βραδύτερον οἱ Εὐρωπαῖοι νὰ ἐφαρμόσουν.

Δὲν εἶναι, νομίζω, διόλου περίεργον τὸ ὅτι ἔχοησιμοποίησαν τὴν ἴδιαν «ὅρθινοφτήν» φράσιν διὰ νὰ ἐκδηλώσουν τὰς ἀνησυχίας των καὶ οἱ Εὐρωπαῖοι, οἱ ὅποιοι κατόπιν ἡμῶν ἥρεύνησαν καὶ αὐτοὶ τὸ πρόβλημα τῶν ἐπιδράσεων τῶν ἀεροψεκασμῶν ἐπὶ τῆς ὑγείας τῶν Λαῶν καὶ κατέληξαν εἰς τὰ ἵδια ἐκεῖνα συμπεράσματα, εἰς τὰ ὅποῖα εἶχον καταλήξει καὶ ἀνακοινώσει ὑμῖν πολὺ πρότερον καὶ κατ' ἐπανάληψιν. Δυστυχῶς, δημος, ἔγώ, δχι μόνον δὲν ἔτυχον προσοχῆς, ἀλλὰ καὶ ἐπεκρίθην μάλιστα, ὡς θὰ ἐνθυμηθε!

Ἐπειδὴ ἡ κριτικὴ ὠφελεῖ πάντοτε τὴν ἔρευναν καὶ ὅταν μάλιστα ἔρευνᾶται θέμα ἐνδιαφέρον τὴν ἐθνικὴν ὑγείαν, ὅπως αὐτὸ μὲ τὸ ὅποιον ἀσχολοῦμαι, ἡ κριτικὴ εἶναι ἵσως καὶ ἀπαραίτητος, δι' αὐτὸ καὶ δὲν μὲ ἐστενοχώρησαν αἱ ἐπικρίσεις. Τώρα, δημος, ποὺ καὶ ἐν τῇ ἔνῃ καὶ ἄλλοι ἔρευνηται ἐπεβεβαίωσαν τὰς ἐπικινδύνους ἐπιδράσεις τῶν ἀεροψεκασμῶν εἰς τὴν δημοσίαν ὑγείαν, θὰ μοῦ ἐπιτραπῇ νὰ παρακαλέσω τὰς ἀρμοδίας ὑπηρεσίας ὅπως προσέξουν καὶ τὰς ἄλλας ὑποδείξεις μου καὶ εἰδικῶς τὴν λῆψιν μέτρων προστασίας καὶ Κρατικῆς ἐνισχύσεως διὰ τὴν προοδευτικὴν ἐπίτευξιν αὐξήσεως τῶν προϊόντων ὁρεινῆς κτηγοριοφρίας καὶ ἀλιείας. Τὰ μάλιστα πρέπει νὰ διατηροῦνται ὑπὸ ψῆξιν, ὅταν δὲν πρόκειται νὰ καταναλωθοῦν πρὸ τῆς παρόδου 18 - 24 ὥρων τὸ θέρος. Τόσον οἱ ἡθύνες ὅσον καὶ τὸ κρέας, μετὰ τὴν 18ην ἡμέραν διατηρήσεώς των ὑπὸ ψῆξιν χά-

νουν βαθμιαίως τὰ στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρίξεως<sup>1</sup>. Δι' ὅλα τὰ εἰδη κονσερβῶν συμβαίνει τὸ ἕδιον, ὡς καὶ διὰ τὰ ἀλίπαστα καὶ τὰ καπνιστά. Ὁλαι αὐταὶ αἱ τροφαὶ εἶναι ἄρισται ἀπὸ πλευρᾶς θρεπτικῆς ἀξίας, ἀλλὰ ἡ περιεκτικότης των εἰς στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρίξεως τῆς ζωῆς εἶναι ἥλαττωμένη.

Ἡ χρῆσις τοιούτων τροφῶν δὲν εἶναι δυνατὸν παρὰ νὰ αὐξάνῃ συνεχῶς λόγῳ τῶν συνθηκῶν τῆς ζωῆς. Τὰς ἐρευνῶ λοιπὸν ἵνα βοηθήσω εἰς τὴν ὁρθολογικήν των χρῆσιν, διότε ἡ ὑγεία τῶν ἀστικῶν ἰδίᾳ πληθυσμῶν θὰ ὠφεληθῇ τὰ μέγιστα, διότι ἀπὸ ὑγιεινολογικῆς πλευρᾶς αἱ πρόοδοι εἰς τὴν συντήρησιν τῶν τροφίμων ἀπήλλαξαν ἡμᾶς ἀπὸ πολλὰς τροφικὰς δηλητηριάσεις καὶ μολύνσεις. Ἐπιβάλλεται ὅμως νὰ γίνουν γνωστοὶ οἱ ὅροι ὑπὸ τοὺς ὅποιους τὰ τρόφιμα αὐτὰ πρέπει νὰ καταναλίσκωνται πρὸιν ἀπολέσουν τὰ στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρίξεως, διότε τὰ ἐκ τῆς χρήσεώς των πλεονεκτήματα θὰ εἶναι σημαντικώτερα.

Ἐως δτού λήξουν αἱ ἔρευναί μας αὗται, θεωροῦμεν, ὅτι, εἰς ὠφισμένας ἡλικίας καὶ καταστάσεις (βρεφικὴ ἡλικία, περίοδος τεκνοποιήσεως, ἔγκυμοσύνης, θηλασμοῦ, ἀναρρόσεως, χειρουργικῆς ἐπεμβάσεως, γήρατος), εἶναι ἀπολύτως ἀναγκαία ἡ χρῆσις ποσότητός τινος τροφίμων πλουσίων εἰς στοιχεῖα βιολογικῆς ὑποστηρίξεως, ὅπως τὰ τυροκομικὰ προϊόντα ὀρεινῆς προελεύσεως μετὰ τὴν φυσιολογικὴν αὐτῶν ζύμωσιν<sup>2</sup>, τὰ προϊόντα ἀλιείας ὑπὸ τοὺς ἀναφερθέντας ὅρους καλῆς συντηρήσεως καὶ τὰ ἀβγά, χόρτα καὶ φρούτα ἐκ περιοχῶν μὴ ὑποκειμένων εἰς ἀεροψεκασμούς, τὰ προϊόντα κυνηγίου ἐκ τῶν αὐτῶν περιοχῶν, τὸ ἀβγοτάραχον Μεσολογγίου ἢ ἐξ ἄλλης πηγῆς, οἱ κοχλίαι καὶ οἱ καβροὶ ἐκ μὴ ψεκαζομένων περιοχῶν.

1. Ἡδη ἔχω προγραμματίσει τὴν μελέτην αὐτὴν πρὸς καθορισμὸν τοῦ χρόνου τελείας αὐτῶν ἔξαφανίσεως.

2. Ἡ ἀνάπτυξις μυκήτων ἐπὶ τῆς ἐπιφανείας των εἶναι ἔνδειξις τῆς καλῆς αὐτῶν ποιότητος ἀπὸ βιολογικῆς πλευρᾶς.

## RÉSUMÉ

Par nos recherches antérieures nous avons eu l'honneur de démontrer que les facultés biologiques naturelles des êtres vivants, la reproduction, la croissance, la cuité et la justesse des instincts et tropismes, la défense biologique, la longévité, voire même la constance et la priorité des caractères héréditaires sonts conditionnés renforcés ou affaiblis par des éléments biologiques qui me sont inconnus mais dont la source principale est la masse des êtres vivants inférieurs qui abondent dans la nature soutenus eux mêmes biologiquement par les champignons qui se développent dans le sol grâce à la présence des matières organiques d'origine animale ou végétale.

J'ai insisté tout particulièrement que la généralisation de l'emploi des insecticides nouveaux utilisés pour la protection de la production agricole constitue un grand danger pour la vie en général car ces poisons ils ne détruisent pas seulement les insectes et parasites nuisibles à l'agriculture, mais tous les êtres vivants inférieurs qui vivent sur la terre et ils tarissent par consequent la source principale du dynamisme biologique des êtres vivants supérieurs et le nôtre.

En étudiant de plus près la constance et la priorité des caractères héréditaires des êtres vivants supérieurs nous avons observé qu'elle n'est conditionnée et assurée qu'avec un régime prolongé et riche en éléments biologiques élaborés par les êtres vivants inférieurs.

À la lumière de ce fait capital nous devons reexaminer tous nos habitudes de production de conservation et de consommation des biens alimentaires dans le but d'offrir aux populations des villes surtout une ration alimentaire riche en éléments biodynamiques, ce que nous sommes loin de faire à l'heure actuelle avec l'usage de plus en plus généralisé des produits agricoles provenants des régions désinsectés avec des poisons qui détruisent tous les êtres vivants inférieurs et qui tarissent la source même du biodynamisme naturel.